

さかいしこくさいぼらんていあつうやくせいど 堺市国際ボランティア通訳制度について

にほんご ぼご かに ぼらんていあつうやく しょうかい しない す かに
日本語を母語としない方に、ボランティア通訳を紹介しします。市内に住む方なら、どなたで
むりょう りょう よやく にちじ ばしょ ぼらんていあつうやく かに い
も無料で利用できます。予約いただいた日時・場所に、ボランティア通訳の方に行っていただ
き、通訳していただきます。 ※翻訳は取扱いしません。

ただし、この制度はボランティアの方にご協力いただくものですので、誤訳などで損害が
はっせい し ぼらんていあほんにん せきになん お つうやく ないよう にちじ
発生しても、市もボランティア本人も責任は負いません。また、通訳する内容や日時によつて
は、協力できない場合もあります。責任のある通訳者が必要な場合は、プロの通訳者にご依頼
ください。

へいせい ねん がつげんざい どうろく げんご えいご ちゅうごくご かんこくご ちょうせんご ぼるとがるご
平成30年7月現在、登録されている言語は、英語、中国語、韓国・朝鮮語、ポルトガル語、
すべいんご べとなむご たがろぐご たいご いんどねしあご ふうらんすご いたりあご どいつご
スペイン語、ベトナム語、タガログ語、タイ語、インドネシア語、フランス語、イタリア語、ドイツ語
など
等です。

もう こ つうやく ひつよう ひ とお かまえ ひつちやく きんきゅう ぼあい
申し込みは、通訳を必要とする日の10日前（必着）までに（※ただし、緊急の場合は
そうだんか ぼらんていあつうやくもうしこみしょ きにゅう ゆうびん ふあつくす めーる かき
相談可）、「ボランティア通訳申込書」にご記入の上、郵便かFAX、またはメールで下記へ
お送りください。

さかいしぶんかかんこうきょくこくさいぶこくさいか さかいしりつたぶんかこうりゅうぶらざ ない
堺市文化観光局国際部国際課（堺市立多文化交流プラザ・さかい内）

〒590-0078 堺市堺区南瓦町2-1 堺市総合福祉会館 5階

でんわ
電話 072-340-1090 / 072-228-7499

ふあつくす
FAX 072-340-1091 E-mail kokusai@city.sakai.lg.jp

ことば もんだい こんらん さ でんわ もう こ う つ
※言葉の問題による混乱を避けるため、電話での申し込みは受け付けていません。